Raad van State
WETGEVING
26 MRT 1953
Coördinatie bureau

MTL. - 1 - 2 L.3427/2.

KONINKRIJK BELGIE. ROYAUME DE BELGIQUE.

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE. AVIS DU CONSEIL D'ETAT.

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, tweede kamer, de 14e Februari 1953 door de Minister van Openbaar Onderwijs verzocht hem van advies te dienen over een ontwerp van koninklijk besluit "tot toekenning van de vergoedingen aan het personeel van het Paleis der Academiën dat verplicht is bijkomende prestaties te leveren", heeft de 3e Maart 1953 het volgend advies gegeven :

Le CONSEIL D'ETAT, section de législation, deuxième chambre, saisi par le Ministre de l'Instruction publique, le 14 février 1953, d'une demande d'avis sur un projet d'arrêté royal "réglant l'octroi d'allocations au personnel du Palais des Académies astreint à effectuer des prestations supplémentaires", a donné le 3 mars 1953 l'avis suivant :

Uit de inlichtingen welke de aangewezen ambtenaar heeft verstrekt, blijkt dat van de personeelsleden die voor de bepalingen van het onderhavig koninklijk besluit in aanmerking zullen komen, sommigen tot het Ministerie van Openbaar Onderwijs en anderen tot het Ministerie van Volksgezondheid en van het Gezin behoren.

Derhalve moet het ontwerp, bij toepassing van artikel 36 van het besluit van de Regent van 11 Juli 1949, voor advies aan de Interdepartementale Syndicale Raad van advies worden voorgelegd.

Voor het overige, zijn bij het ontwerp slechts enkele opmerkingen betreffende de vorm te maken, welke blijken uit de hierna voorgestelde tekst:

Koninklijk besluit betreffende het verlenen van toelagen aan het personeel in dienst op het Paleis der Academiën, dat verplicht wordt bijkomende prestaties te verstrekken.

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,
Aan allen, tegenwoordigen en toekomenden, HEIL.

Gelet op artikel 66, tweede lid, van de Grondwet ;

Gelet op het besluit van de Regent van 29 Maart 1950 houdende de algemene regeling van de vergoe-

.../...

dingen en toelagen van alle aard door de Schatkist aan het personeel der Rijksbesturen uitgekeerd, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 31 Juli 1952 ;

Gelet op het akkoord van de Eerste-Minister, gegeven de 13e December 1952 ;

Gelet op het advies van de Interdepartementale Syndicale Raad van advies ;

Gelet op het advies van de Raad van State ;

Op de voordracht van Onze Minister van Openbaar Onderwijs,

HEBBEN WIJ BESLOTEN EN BESLUITEN WIJ :

Artikel 1.-

Aan de personeelsleden der koninklijke academiën die zich verplicht zien buiten de reglementaire diensturen bijkomende prestaties te verrichten, wanneer de lokalen van het Paleis der Academiën ter beschikking zijn gesteld van personen of instellingen die aldaar geen regelmatige zittingen houden, wordt per zitting een toelage verleend waarvan het bedrag hierna is vastgesteld :

... (tekst van het ontwerp der Regering) ...

.../...

Artikel 2.-

De in artikel 1 bedoelde toelage ... (tekst van het ontwerp der Regering) ...

Artikel 3.-

De in artikel 1 bedoelde toelage ... (tekst van het ontwerp der Regering) ...

Artikel 4.-

De uitkering van de sommen aan het personeel verschuldigd, geschiedt per kwartaal op de kredieten welke daartoe elk jaar op de begroting van het Ministerie van Openbaar Onderwijs worden uitgetrokken.

Artikel 5.-

Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 Mei 1950.

Artikel 6.-

Onze Minister van Openbaar Onderwijs is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te ,

VAN 'S KONINGSWEGE :

De Minister van Openbaar Onderwijs,

De Minister van Financiën,

Des renseignements qui ont été fournis par le fonctionnaire désigné, il appert que parmi les agents appelés à bénéficier des dispositions de l'arrêté royal, certains appartiennent au Ministère de l'Instruction publique et d'autres au personnel du Ministère de la Santé publique et de la Famille.

Il en résulte que, par application de l'article 36 de l'arrêté du Régent du 11 juillet 1949, le projet devrait être soumis pour avis au Comité interdépartemental de consultation syndicale.

Pour le surplus, le projet n'appelle que des observations de forme qui ressortent du texte ci-après proposé :

Arrêté royal relatif à l'octroi d'allocations au personnel en service au Palais des académies, astreint à effectuer des prestations supplémentaires.

BAUDOUIN, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, SALUT.

Vu l'article 66, alinéa 2, de la Constitution;

.../...

Vu l'arrêté du Régent du 29 mars 1950 portant réglementation générale des indemnités et allocations quelconques payées par le Trésor au personnel des administrations de l'Etat, modifié par l'arrêté royal du 31 juillet 1952;

Vu l'accord du Premier Ministre, donné le 13 décembre 1952;

Vu l'avis du Comité interdépartemental de consultation syndicale;

Vu l'avis du Conseil d'Etat;

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Instruction publique,

NOUS AVONS ARRETE ET ARRETONS :

Article 1er.-

Une allocation dont le montant est indiqué ci-après est octroyée par séance aux agents des académies royales astreints à effectuer des prestations supplémentaires en dehors des heures réglementaires de service lorsque les locaux du Palais des académies sont mis à la disposition de personnes ou organismes n'y tenant pas leurs séances régulières :

... (texte du projet du Gouvernement) ...

.../...

Article 2.-

L'allocation prévue à l'article 1er ... (texte du projet du Gouvernement) ...

Article 3.-

L'allocation prévue à l'article 1er ... (texte du projet du Gouvernement) ...

Article 4.-

Le paiement des sommes dues au personnel ... (texte du projet du Gouvernement) ...

Article 5.-

Le présent arrêté sort ses effets le 1er mai 1950.

Article 6.-

Notre Ministre de l'Instruction publique est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à ,le

PAR LE ROI :

Le Ministre de l'Instruction publique,

Le Ministre des Finances,

De kamer was samengesteld uit — La chambre était composée de

de Heren : Messieurs :	F. LEPAGE,	raadsheer van State, conseiller d'Etat,	voorzitter, président,
	J. COYETTE, K. MEES,	raadsheren van State, conseillers d'Etat,	
	L. FREDERICQ, F. DUCHENE,	bijzitters van de afdeling wetgeving, assesseurs de la section de législation,	
	J. CYPRES,	adjunct-griffier, greffier adjoint,	griffier. greffier.

De overeenstemming tussen de Nederlandse en de Franse tekst werd nagezien onder toezicht van de H. MEES.

La concordance entre la version néerlandaise et la version française a été vérifiée sous le contrôle de M. MEES.

DE GRIFFIER - LE GREFFIER,

(get.) J. CYPRES.

DE VOORZITTER - LE PRESIDENT,

(get.) F. LEPAGE.

uitgifte afgeleverd aan de H. Minister
expédition délivrée à M. le Ministre

van Openbaar Onderwijs.
de l'Instruction publique.

De 1953.

Le 1953.

De Griffier van de Raad van State,

Le Greffier du Conseil d'Etat,

R. DECKMYN.